632296-2026 - Verseny

Lengyelország – Tűzoltójárművek – Dostawa średniego samochodu ratowniczo-gaśniczego dla Ochotniczej Straży Pożarnej w Odolanowie
OJ S 177/2026 14/09/2026
Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok - Változtatásról szóló hirdetmény
Árubeszerzés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: OCHOTNICZA STRAŻ POŻARNA W ODOLANOWIE
E-mail-cím: strazpozarnaodolanow@gmail.com
Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Helyi hatóság
Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Közrend és biztonság

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Dostawa średniego samochodu ratowniczo-gaśniczego dla Ochotniczej Straży Pożarnej w Odolanowie
Leírás: Przedmiotem zamówienia jest dostawa jednego, fabrycznie nowego, średniego samochodu ratowniczo-gaśniczego, wyprodukowanego w 2026 roku, z napędem 4x2 wraz z wyposażeniem. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia, w tym wykaz minimalnych wymaganych parametrów techniczno-użytkowych pojazdu został opisany w Załączniku nr 1 do SWZ. Realizacja przedmiotu Umowy jest dofinansowana ze środków Skarbu Państwa – Komendanta Głównego Państwowej Straży Pożarnej, oraz ze środków Gminy i Miasta Odolanów.
Eljárásazonosító: 002154af-969e-4ca3-9793-6cecb96df5e5
Belső azonosító: OSP.271.1.2026
Az eljárás típusa: Nyitott
Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Árubeszerzés
Fő osztályozás (cpv): 34144210 Tűzoltójárművek
További osztályozás (cpv): 34144200 Járművek segélyszolgálatok számára

2.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Kaliski (PL416)
Ország: Lengyelország
További információk: Odbiory przedmiotu zamówienia odbywać się będą w siedzibie Wykonawcy.

2.1.4. Általános információk

Jogalap:
2014/24/EU irányelv
Ustawa z dn. 11 września 2019 r. - Prawo zamówień publicznych -

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárásra forrása: Hirdetmény

Bűnszervezetben való részvétel: Dotyczy przesłanki wykluczenia określonej w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. a i art. 108 ust. 1 pkt 2 ustawy PZP. W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia Wykonawca zobowiązany jest do złożenia oświadczenia na formularzu JEDZ oraz informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy PZP.

Korrupció: Dotyczy przesłanki wykluczenia określonej w art. 108 ust 1. pkt 1 lit. c i art. 108 ust. 1pkt 2 ustawy PZP w odniesieniu do przestępstw wymienionych w art. 228, 230a, art. 250a Kodeksu Karnego lub art. 4648 ustawy o sporcie lub art. 54 ust. 14 ustawy o refundacji leków, środków spożywczych specjalnego przeznaczenia żywieniowego oraz wyrobów medycznych. W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia Wykonawca zobowiązany jest do złożenia oświadczenia na formularzu JEDZ oraz informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy PZP.

Csalás: Dotyczy przesłanki wykluczenia określonej w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. g i art. 108 ust. 1 pkt 2 ustawy PZP. W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia Wykonawca zobowiązany jest do złożenia oświadczenia na formularzu JEDZ oraz informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy PZP.

Terrorista bűncselekmény vagy terrorista tevékenységekkel összefüggő bűncselekmény: Dotyczy przesłanki wykluczenia określonej w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. e i art. 108 ust.1 pkt 2 ustawy PZP. W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia Wykonawca zobowiązany jest do złożenia oświadczenia na formularzu JEDZ oraz informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 108 ust 1 pkt 1 i 2 ustawy PZP.

Pénzmosás vagy terrorizmus finanszírozása: Dotyczy przesłanki wykluczenia określonej w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. d i art. 108 ust. 1 pkt 2 ustawy PZP. W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia Wykonawca zobowiązany jest do złożenia oświadczenia na formularzu JEDZ oraz informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy PZP.

Gyermekmunka és az emberkereskedelem más formái: Dotyczy przesłanki wykluczenia określonej w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. b i f i art. 108 ust. 1 pkt 2 ustawy PZP. W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia Wykonawca zobowiązany jest do złożenia oświadczenia na formularzu JEDZ oraz informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 108 ust 1 pkt 1 i 2 ustawy PZP.

Az adófizetési kötelezettség megszegése: Dotyczy przesłanki wykluczenia określonej w art. 108 ust. 1 pkt 3 oraz art. 109 ust. 1 pkt 1 ustawy PZP. W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia Wykonawca zobowiązany jest do złożenia oświadczenia na formularzu JEDZ oraz zaświadczenia właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzającego, że wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków i opłat, w zakresie art. 109 ust. 1 pkt 1 ustawy, wystawionego nie wcześniej niż 3 miesiące przed jego złożeniem, a w przypadku zalegania z opłacaniem podatków lub opłat wraz z zaświadczeniem zamawiający żąda złożenia dokumentów potwierdzających, że odpowiednio przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu albo przed upływem terminu składania ofert wykonawca dokonał płatności należnych podatków lub opłat wraz z odsetkami lub grzywnami lub zawarł wiążące porozumienie w sprawie spłat tych należności.

A társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettség megszegése: Dotyczy przesłanki wykluczenia określonej w art. 108 ust. 1 pkt 3 oraz art. 109 ust. 1 pkt 1 ustawy PZP. W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia Wykonawca zobowiązany jest do złożenia oświadczenia na formularzu JEDZ oraz zaświadczenia albo innego dokumentu właściwej terenowej jednostki organizacyjnej Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub właściwego oddziału regionalnego lub właściwej placówki terenowej Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego potwierdzającego, że wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na

ubezpieczenia społeczne i zdrowotne, w zakresie art. 109 ust. 1 pkt 1 ustawy, wystawionego nie wcześniej niż 3 miesiące przed jego złożeniem, a w przypadku zalegania z opłacaniem składek na ubezpieczenia społeczne lub zdrowotne wraz z zaświadczeniem albo innym dokumentem zamawiający żąda złożenia dokumentów potwierdzających, że odpowiednio przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu albo przed upływem terminu składania ofert wykonawca dokonał płatności należnych składek na ubezpieczenia społeczne lub zdrowotne wraz odsetkami lub grzywnami lub zawarł wiążące porozumienie w sprawie spłat tych należności.
Munkajogi kötelezettségek megszegése: Dotyczy przesłanki wykluczenia określonej w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. h i art. 108 ust. 1 pkt 2 ustawy PZP. ustawy PZP. W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia Wykonawca zobowiązany jest do złożenia oświadczenia na formularzu JEDZ oraz informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 108 ust 1 pkt 1 i 2 ustawy PZP.
A verseny torzítását célzó megállapodás más gazdasági szereplőkkel: Dotyczy przesłanki wykluczenia określonej w art. 108 ust. 1 pkt 5 ustawy PZP. W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia Wykonawca zobowiązany jest do złożenia oświadczenia na formularzu JEDZ oraz oświadczenie Wykonawcy, w zakresie art. 108 ust. 1 pkt 5 PZP, o braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (Dz. U. z 2025 r. poz. 1714), z innym Wykonawcą, który złożył odrębną ofertę, ofertę częściową albo oświadczenie o przynależności do tej samej grupy kapitałowej wraz z dokumentami lub informacjami potwierdzającymi przygotowanie oferty, oferty częściowej niezależnie od innego Wykonawcy należącego do tej samej grupy kapitałowej. Oświadczenie sporządzone wg wzoru stanowiącego załącznik nr 5 do SWZ.
Közvetlen vagy közvetett részvétel a közbeszerzési eljárás előkészítésében: Dotyczy przesłanki wykluczenia określonej w art. 108 ust. 1 pkt 6 ustawy PZP. W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia Wykonawca zobowiązany jest do złożenia oświadczenia na formularzu JEDZ. Naruszenie obowiązków określonych w podstawach wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: Przesłanki te dotyczą art. 7 ust. 1 ustawy ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz. U. z 2025 r., poz. 514), a także w art. 5k Rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniem Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. EU nr L 111 z 8.4.2022 str. 1). Oświadczenie sporządzone wg wzoru stanowiącego załącznik do SWZ (w przypadku podmiotu udostępniającego zasoby również zał. do SWZ).
Büntetőeljárásban hozott ítéletekkel kapcsolatos okok: Dotyczy przesłanki wykluczenia określonej w art. 108 ust. 1 pkt 4 ustawy PZP, tj. z postępowania o udzielenie zamówienia wyklucza się wykonawcę wobec którego prawomocnie orzeczono zakaz ubiegania się o zamówienia publiczne; W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia Wykonawca zobowiązany jest do złożenia oświadczenia na formularzu JEDZ oraz oraz informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 108 ust 1 pkt 4 ustawy PZP /jeśli dotyczy/.
Tisztán nemzeti kizáró okok: Dotyczy wykluczenia z postępowania Wykonawców, w stosunku do których zachodzą podstawy wykluczenia, o których mowa w art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz. U. z 2025 r., poz. 514) a także w art. 5k Rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniem Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. EU nr L 111 z 8.4.2022 str. 1).

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Dostawa średniego samochodu ratowniczo-gaśniczego dla Ochotniczej Straży Pożarnej w Odolanowie

Leírás: Przedmiotem zamówienia jest dostawa jednego, fabrycznie nowego, średniego samochodu ratowniczo-gaśniczego, wyprodukowanego w 2026 roku, z napędem 4x2 wraz z wyposażeniem. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia, w tym wykaz minimalnych wymaganych parametrów techniczno-użytkowych pojazdu został opisany w Załączniku nr 1 do SWZ. Realizacja przedmiotu Umowy jest dofinansowana ze środków Skarbu Państwa – Komendanta Głównego Państwowej Straży Pożarnej, oraz ze środków Gminy i Miasta Odolanów.

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Árubeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 34144210 Tűzoltójárművek

További osztályozás (cpv): 34144200 Járművek segélyszolgálatok számára

5.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Kaliski (PL416)

Ország: Lengyelország

További információk: Odbiory przedmiotu zamówienia odbywać się będą w siedzibie Wykonawcy.

5.1.3. Becsült időtartam

Kezdő időpont: 12/10/2026

Időtartam befejezésének dátuma: 14/12/2026

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selekciós kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szállításokra

Kiválasztási kritérium leírása: Zamawiający uzna warunek za spełniony jeśli Wykonawca wskaże, że w okresie ostatnich 3 lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, posiada doświadczenie polegające na dostawie min. 1 średniego samochodu ratowniczo-gaśniczego o wartości nie mniejszej niż 1 000 000,00 zł brutto, wraz z podaniem rodzaju dostawy, wartości, daty, miejsca wykonania i podmiotu na rzecz którego, dostawa ta została wykonana, z załączeniem dowodu potwierdzającego należyte wykonanie

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: Cena ofert brutto. 1) Podstawą przyznania punktów w kryterium „cena oferty brutto” będzie cena ofertowa brutto podana przez Wykonawcę w Formularzu Ofertowym. 2) Oferta może otrzymać w zakresie kryterium cena oferty maksymalnie - 60 pkt 3) Oferta z najniższą ceną otrzyma w zakresie kryterium cena oferty - 60 pkt, pozostałe oferty otrzymają punktację wg wzoru określonego w SWZ.

Kritérium:

Típus: Minőség
Leírás: Rodzaj skrzyni biegów. 1) Podstawą przyznania punktów w kryterium ,,skrzynia biegów - rodzaj” będzie zaoferowany rodzaj skrzyni biegów. 2) Oferta może otrzymać w zakresie kryterium ,,skrzynia biegów - rodzaj” maksymalnie – 30 pkt: − Pojazd wyposażony w automatyczną skrzynię biegów – 30 pkt − Pojazd wyposażony w manualną skrzynię biegów – 0 pkt 3) Brak podania przez Wykonawcę w formularzu oferty rodzaju oferowanej skrzyni biegów skutkować będzie odrzuceniem oferty.
Kritérium:
Típus: Minőség
Leírás: Zabudowa pożarnicza – rodzaj materiału. 1) Podstawą przyznania punktów w kryterium ,,zabudowa pożarnicza – rodzaj materiału” rodzaj materiału zastosowany do wykonana zabudowy. 2) Oferta może otrzymać w zakresie kryterium ,, zabudowa pożarnicza – rodzaj materiału” maksymalnie – 10 pkt: − Wykonanie zabudowy pożarniczej pojazdu ze stali nierdzewnej – 10 pkt − Wykonanie zabudowy pożarniczej pojazdu z innego materiału – 0 pkt 3) Brak podania przez Wykonawcę w formularzu oferty rodzaju materiału z jakiego wykonana zostanie zabudowa pożarnicza skutkować będzie odrzuceniem oferty.

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: lengyel
A közbeszerzési dokumentumok címe: https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-002154af-969e-4ca3-9793-6cecb96df5e5

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:
Elektronikus benyújtás: Kötelező
A benyújtásra használható cím: https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-002154af-969e-4ca3-9793-6cecb96df5e5
Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: lengyel
Elektronikus katalógus: Nem megengedett
Változatok: Nem megengedett
Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett
A pénzügyi biztosíték ismertetése: 1. Warunkiem udziału w postępowaniu jest wniesienie wadium na pełny okres związania ofertą na kwotę: 10.000,00 zł (dziesięć tysięcy złotych 00 /100). 2. Wadium wnosi się przed upływem terminu składania ofert i utrzymuje nieprzerwanie do dnia upływu terminu związania ofertą, z wyjątkiem przypadków, o których mowa w art. 98 ust. 1 pkt 2 i 3 oraz ust. 2 Pzp. Przedłużenie terminu związania ofertą jest dopuszczalne tylko z jednoczesnym przedłużeniem okresu ważności wadium albo, jeżeli nie jest to możliwe, z wniesieniem nowego wadium na przedłużony okres związania ofertą. 3. Zgodnie z art. 97 ust. 7 Pzp wadium może być wnoszone według wyboru Wykonawcy w jednej lub kilku następujących formach: 1) pieniądzu; 2) gwarancjach bankowych; 3) gwarancjach ubezpieczeniowych; 4) poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz. U. z 2020 r. poz. 299).
Az ajánlatok beérkezésének határideje: 18/09/2026 09:30:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő
Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 90 Napok
A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:
Megnyitás dátuma: 18/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő
A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem
Elektronikus számlázás: Megengedett
Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem
Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:
Nincs keretmegállapodás
A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:
Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza
A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania, w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem terminu: 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, albo w terminie 15 dni jeżeli informacja została przekazana w inny sposób niż przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.
Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: OCHOTNICZA STRAŻ POŻARNA W ODOLANOWIE
Ajánlatokat feldolgozó szervezet: OCHOTNICZA STRAŻ POŻARNA W ODOLANOWIE

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: OCHOTNICZA STRAŻ POŻARNA W ODOLANOWIE
Regisztrációs szám: NIP: 6222567319
Regisztrációs szám: REGON: 251444969
Postacím: ul. ul. 1-go Maja 8
Város: Odolanów
Irányítószám: 63-430
Ország alegysége (NUTS): Kaliski (PL416)
Ország: Lengyelország
E-mail-cím: strazpozarnaodolanow@gmail.com
Telefonszám: 530176472
Internetcím: https://www.facebook.com/Odolanow.KSRG/
Információcsere végpontja (URL): https://ezamowienia.gov.pl
E szervezet szerepei:
Vevő
Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet
Ajánlatokat feldolgozó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Krajowa Izba Odwoławcza
Regisztrációs szám: NIP 5262239325
Postacím: ul. Postępu 17
Város: Warszawa
Irányítószám: 02-676

Ország alegysége (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Ország: Lengyelország
Kapcsolattartó pont: Sekretariat Biura Odwołań
E-mail-cím: odwolania@uzp.gov.pl
Telefonszám: +48224587801
E szervezet szerepei:
Felülvizsgálati szervezet

10. Változtatás

Az előző hirdetmény módosítandó változata
:
72016ee9-711c-40bd-a27a-6b3ece319f38-02
A változtatás fő oka
:
Frissített információ

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: da33d963-3abd-4210-8a43-b830534d5b33 - 02
Hirdetményminta típusa: Verseny
A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok
A hirdetmény altípusa: 16
A hirdetmény megküldésének dátuma: 10/09/2026 20:35:09 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő
Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: lengyel
A hirdetmény közzétételi száma: 632296-2026
HL S kiadás száma: 177/2026
A közzététel dátuma: 14/09/2026